

# C5150n, C5200ne e C5200n

## Manual de Conexões do Computador e Instalação do Software

### Visão geral da instalação: Windows

#### Instalação em rede TCP/IP Windows: C5150n e C5200ne

- Conexão Ethernet ..... 2
- Software ..... 3

#### Instalação em rede TCP/IP Windows: Model C5200n

- Conexão Ethernet ..... 2
- Software ..... 5

#### Instalação USB em Windows: todos os modelos

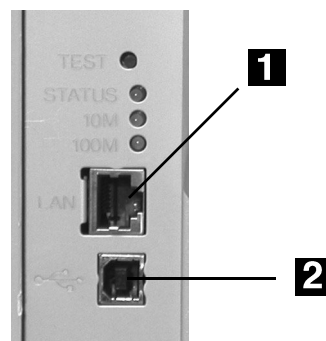
- Conexão do computador ..... 8
- Software, Windows XP ..... 9
- Software, Windows 2000 ..... 10
- Software, Windows Me ..... 11
- Software, Windows 98 ..... 12

### Visão geral da instalação: Macintosh

- Conexão em rede ..... 13
- Conexão USB ..... 14
- Software: OS 10.1 e superior ..... 15

### Importante!

Estas impressoras só pode ser instalada através de uma conexão Ethernet (1) ou através de uma conexão USB (2):



Estas impressoras não têm porta paralela.

### Assistência técnica e suporte

#### Primeiro ...

Consulte a loja onde adquiriu a impressora.

#### Outros recursos da OKI

- Visite nosso site multilíngüe na Web: [www.okidata.com](http://www.okidata.com).
- Visite [my.okidata.com](http://my.okidata.com).
- Ligue para (5511) 3444-3500.

# Instalação em rede Windows

## Conexão Ethernet

**Nota:** Nenhum cabo Ethernet® é fornecido com a impressora. Use um cabo Ethernet com dois pares de fios trançados e um plugue RJ45.

- Desligue a impressora.
- Retire o plugue (1) da porta Ethernet (2) e, em seguida, conecte o cabo Ethernet na porta.
- Conecte a outra extremidade do cabo na porta da rede.
- Ligue a impressora e aguarde até que a luz de STATUS do servidor da impressora (3) pare de piscar.
- Pressione o botão de TESTE (4) no servidor da impressora. As folhas de configuração com as *Informações da rede* serão impressas. Guarde estas folhas para consulta: elas contêm informações necessárias para configurar a impressora na rede.



---

# Instalação em rede TCP/IP Windows: C5150n e C5200ne Software

---

## Configure a rede

### Imprima a estrutura (mapa) dos menus

Isto fornecerá informações sobre o endereço IP da impressora, que é necessário para instalar a impressora na rede.

- Com a impressora ligada, pressione **+**.
- Pressione a tecla **ENTER**.
- Pressione a tecla **ENTER**.  
*A MenuMap (estrutura dos menus) será impressa.*
- Procure pelo endereço IP, em Configuração TCP/IP.

### Execute o Admin Manager / Configuração rápida

Use este utilitário para permitir que vários computadores da rede acessem a impressora.

- Insira o CD dos drivers fornecido com a impressora na unidade de CD-ROM. O CD será executado automaticamente. (Se isto não acontecer, clique em **Iniciar** → **Executar** → **Procurar**. Selecione a unidade de CD-ROM, clique duas vezes no arquivo **Install.exe** e clique em **OK**.)
- O Contrato de Licença será exibido. Clique em **Avançar**.
- Selecione o idioma desejado.
- A caixa de diálogo de **Instalador de Menu, Instalação do software** aparecerá.
- Clique no botão **Software de produtividade**.
- Clique no botão **Admin Manager / Configuração rápida**.
- A caixa de diálogo do utilitário de instalação Softnic OkiLAN 8100e aparecerá. Selecione o idioma desejado.
- Selecione um dos seguintes botões:
  - **Por favor, leia antes de utilizar:** O arquivo Readme que contém informações e instruções de uso deste utilitário.
  - **OkiLAN 8100e SoftNIC Configuração Padrão:** se você tiver experiência em configuração de redes e quiser acessar todas as opções de configuração,

clique neste botão e siga as instruções exibidas na tela para concluir a instalação.

- **OkiLAN 8100e SoftNIC Configuração Rápida:** esta instalação é para usuários menos experientes e não oferece tantas opções de configuração como a instalação padrão. Para usar a opção de instalação rápida, clique neste botão e siga as etapas abaixo.

- A caixa de diálogo **Bem-vindo** aparecerá. Clique em **Avançar**.
- Se as informações do endereço Ethernet não aparecerem automaticamente, clique em **Pesquisar**.
- Clique nas informações de Ethernet exibidas e clique em **Avançar**.
- Selecione **Sim** para o protocolo TCP/IP e clique em **Avançar**.
- Selecione Obtain an IP Address automatically [Obter endereço IP automaticamente] e clique em **Avançar**.
- Selecione **Não** para o protocolo NetBEUI e clique em **Avançar**.
- Clique em **Executar**.
- Clique em **Concluir**.
- Clique no botão **Sair** e clique em **Sim** para confirmar que está saindo do utilitário de instalação.
- Clique no botão **Voltar**.

## Instalação do driver

- Com o CD do driver na unidade de CD-ROM e a caixa de diálogo de **Instalador de Menu, Instalação do software** exibida, clique no botão **Instalação do Driver da impressora**.
- A tela de impressora local ou de rede aparecerá. Selecione **Network Printer** [Impressora de rede] e, em seguida, clique em **Avançar**.
- A tela do tipo de conexão aparecerá. Selecione **Directly to the network ...** [Diretamente à rede], e clique em **Avançar**.
- A tela de conexão TCP/IP aparecerá.
- Siga as instruções exibidas na tela para concluir a instalação.

---

# Instalação em rede TCP/IP Windows: **C5150n e C5200ne**

## Software (cont.)

---

### Configuração do servidor de impressão através da página da Internet embutida

**Note:** Para obter informações mais detalhadas, consulte o Manual do Usuário da OkiLAN no CD com as publicações, fornecido com a impressora [Software de rede → Instalaçãoconfig → Documentação → Instalar o Guia do Usuário].

- Lance o programa de navegação (Netscape Navigator® versão 4.0 ou superior, ou Microsoft® Internet Explorer® versão 4.0 ou superior) e, em seguida, digite o endereço IP da impressora (encontrado nas folhas de configuração com as *Informações da rede*, geradas quando o botão de teste é pressionado atrás da impressora).
- A partir desta página é possível:
  - Ativar/desativar protocolos.
  - Mudar o endereço IP, a máscara de sub-rede e o Gateway padrão para que atendam aos requisitos do ambiente de rede específico.
- Quando terminar, salve e envie as mudanças para o servidor de impressão para que sejam gravadas permanentemente. Quando solicitado, digite as seguintes informações:
  - *Nome do usuário* = Root.
  - *Senha* = Últimos 6 dígitos do endereço MAC (encontrado nas folhas de configuração com as *Informações da rede*, geradas quando o botão de teste é pressionado atrás da impressora).

### Ativação dos acessórios opcionais

Se a impressora tiver uma unidade duplex ou uma segunda bandeja para papel opcional instalada, é necessário ativá-las no driver.

- Clique em **Iniciar** → **Configurações** → **Impressora**.

- Clique com o botão direito do mouse no ícone da impressora.

*Windows 2000, XP e NT 4.0:*

- Clique em **Propriedades**.
- Clique na guia **Device Option** [Opção do dispositivo].
- Clique em **Duplex Unit** [Unidade duplex] para selecioná-la e/ou configure a opção **Available Tray** [Bandeja disponível] para 2.

*Windows Me, 98 and 95:*

- Clique em **Propriedades**.
- Clique em **Propriedades da impressora**.
- Clique na guia **Device Option** [Opção do dispositivo].
- Clique em **Duplex Unit** [Unidade duplex] para selecioná-la e/ou configure a opção **Available Tray** [Bandeja disponível] para 2.

**Nota:** Si está activando una segunda bandeja de papel y la sección de Available Tray (Bandeja disponible) aparece en gris, visite [my.okidata.com](http://my.okidata.com) para obtener el último controlador, o póngase en contacto con el Servicio de Apoyo al Cliente de Oki Data.

- Clique em **OK**.

- Clique em **OK** e, em seguida, feche a caixa de diálogo Impressoras.

### Manuais eletrônicos

**Nota:** É necessário ter o programa Adobe® Acrobat® Reader instalado no computador para abrir o Manual Eletrônico.

Coloque o CD com as publicações na unidade de CD-ROM e siga as instruções exibidas na tela.

### Arquivo LeiaMe

Para obter as informações mais recentes sobre o driver da impressora, consulte o arquivo LeiaMe no CD dos drivers fornecido com a impressora.

---

# Instalação em rede TCP/IP Windows: Modelo C5200n

## Software

---

**Nota:** A instalação de uma impressora em uma rede é algo que deve ser feito por alguém familiarizado com redes (como um administrador de redes).

Para obter informações mais detalhadas, consulte o Manual do Usuário da OkiLAN no CD com as Drivers, fornecido com a impressora.

## Software de rede incluído

O CD do driver inclui os seguintes software de rede:

### Nas pasta Instalação/config

#### Oki LPR

Compatível com impressão TCP/IP. Cria uma porta de impressora OKI e instala um utilitário suspenso para monitorar a condição da impressora.

#### Admin Manager / Configuração rápida

Use este utilitário para configurar os vários computadores na rede para usar a impressora.

### Na pasta Ferramentas de administração

#### PrintSuperVision

Proporciona acesso a dados de impressoras em ambiente de rede para realizar a monitoração, a geração de relatórios e o gerenciamento de impressoras de rede.

- *É instalado em servidores IIS ou PWS Microsoft Web.*

#### Job Accounting

Registra o uso de impressoras de rede por trabalho, usuário ou número de conta, a fim de produzir relatórios internos e controlar a contabilidade

#### Estado da Impressora de Rede

Cria uma guia adicional denominada "STATUS" na caixa de diálogo **Propriedades** da impressora.

## Configure a rede

### Imprima a MenuMap (estrutura dos menus)

Isto fornecerá informações sobre o endereço IP da impressora, que é necessário para instalar a impressora na rede.

- Com a impressora ligada, pressione **+**.
- Pressione a tecla **ENTER**.
- Pressione a tecla **ENTER**.  
*A MenuMap (estrutura dos menus) será impressa.*
- Procure pelo endereço IP, em Configuração TCP/IP.

### Execute o Admin Manager / Configuração rápida

- Insira o CD dos drivers fornecido com a impressora na unidade de CD-ROM. O CD será executado automaticamente. (Se isto não acontecer, clique em **Iniciar** → **Executar** → **Procurar**. Selecione a unidade de CD-ROM, clique duas vezes no arquivo **Install.exe** e clique em **OK**.)
- O Contrato de Licença será exibido. Clique em **Avançar**.
- Selecione o idioma desejado.
- A caixa de diálogo de **Instalador de Menu, Instalação do software** aparecerá.
- Clique no botão **Software de produtividade**.
- Clique no botão **Admin Manager / Configuração rápida**.
- A caixa de diálogo do utilitário de instalação Softnic OkiLAN 8100e aparecerá. Selecione o idioma desejado.

---

# Instalação em rede TCP/IP Windows: Modelo C5200n

## Software

---

- Selecione um dos seguintes botões:
  - **Por favor, leia antes de utilizar:** O arquivo Readme que contém informações e instruções de uso deste utilitário.
  - **OkiLAN 8100e SoftNIC Configuração Padrão:** se você tiver experiência em configuração de redes e quiser acessar todas as opções de configuração, clique neste botão e siga as instruções exibidas na tela para concluir a instalação.
  - **OkiLAN 8100e SoftNIC Configuração Rápida:** esta instalação é para usuários menos experientes e não oferece tantas opções de configuração como a instalação padrão. Para usar a opção de instalação rápida, clique neste botão e siga as etapas abaixo.
- A caixa de diálogo **Bem-vindo** aparecerá. Clique em **Avançar**.
- Se as informações do endereço Ethernet não aparecerem automaticamente, clique em **Pesquisar**.
- Clique nas informações de Ethernet exibidas e clique em **Avançar**.
- Selecione **Sim** para o protocolo TCP/IP e clique em **Avançar**.
- Selecione Obtain an IP Address automatically [Obter endereço IP automaticamente] e clique em **Avançar**.
- Selecione **Não** para o protocolo NetBEUI e clique em **Avançar**.
- Clique em **Executar**.
- Clique em **Concluir**.
- Clique no botão **Sair** e clique em **Sim** para confirmar que está saindo do utilitário de instalação.
- Clique no botão **Voltar**.

## Configuração do servidor de impressão através da página da Internet embutida

**Note:** Para obter informações mais detalhadas, consulte o Manual do Usuário da OkiLAN no CD com as publicações, fornecido com a impressora [Software de rede → Instalação/config → Documentação → Instalar o Guia do Usuário].

- Lance o programa de navegação (Netscape Navigator® versão 4.0 ou superior, ou Microsoft® Internet Explorer® versão 4.0 ou superior) e, em seguida, digite o endereço IP da impressora (encontrado nas folhas de configuração com as *Informações da rede*, geradas quando o botão de teste é pressionado atrás da impressora).
- A partir desta página é possível:
  - Ativar/desativar protocolos.
  - Mudar o endereço IP, a máscara de sub-rede e o Gateway padrão para que atendam aos requisitos do ambiente de rede específico.
- Quando terminar, salve e envie as mudanças para o servidor de impressão para que sejam gravadas permanentemente. Quando solicitado, digite as seguintes informações:
  - *Nome do usuário* = Root.
  - *Senha* = Últimos 6 dígitos do endereço MAC (encontrado nas folhas de configuração com as *Informações da rede*, geradas quando o botão de teste é pressionado atrás da impressora).

# Instalação em rede TCP/IP Windows: Model C5200n

## Software (cont.)

### Instalação do driver

Se DHCP não estiver sendo utilizado, será preciso obter um endereço IP do administrador da rede e especificá-lo utilizando o painel frontal:

- Pressione a tecla + até que **NETWORK MENU** [Menu Rede] apareça no painel. Pressione a ENTER.
- Pressione a tecla + até que **IP ADDRESS SET** [Conjunto de endereço IP] apareça no painel. Pressione ENTER.
- Pressione a tecla + para mudar a configuração para **MANUAL**. Pressione ENTER e depois BACK.
- Pressione a tecla + para avançar para a exibição **IP ADDRESS** [Endereço IP]. Pressione ENTER.
- Use as teclas + e – para configurar cada conjunto de três dígitos do endereço IP, pressionando ENTER entre eles para avançar para o próximo conjunto de dígitos.
- Pressione a tecla BACK para ativar o endereço IP. Pressione ON LINE.

- Insira o CD dos drivers fornecido com a impressora na unidade de CD-ROM. O CD será executado automaticamente. (Se isto não acontecer, clique em **Iniciar** → **Executar** → **Procurar**. Selecione a unidade de CD-ROM, clique duas vezes no arquivo **Install.exe** e clique em **OK**.)
- O Contrato de Licença será exibido. Clique em **Avançar**.
- A janela de **Instalador de Menu, Instalação do software** aparecerá. Selecione o idioma desejado.
- Clique no botão **Printer Driver Installer** [Programa de instalação do driver da impressora].
- A tela de impressora local ou de rede aparecerá. Selecione **Network Printer** [Impressora de rede] e, em seguida, clique em **Avançar**.
- A tela do tipo de conexão aparecerá. Selecione **Directly to the network ...** [Diretamente à rede], e clique em **Avançar**.
- A tela de conexão TCP/IP aparecerá.
- Siga as instruções exibidas na tela para concluir a instalação.

### Ativação dos acessórios opcionais

Se a impressora tiver uma unidade duplex ou uma segunda bandeja para papel opcional instalada, é necessário ativá-las no driver.

- Clique em **Iniciar** → **Configurações** → **Impressora**.
- Clique com o botão direito do mouse no ícone da impressora.

*Windows 2000, XP e NT 4.0:*

- Clique em **Propriedades**.
- Clique na guia **Device Option** [Opção do dispositivo].
- Clique em **Duplex Unit** [Unidade duplex] para selecioná-la e/ou configure a opção **Available Tray** [Bandeja disponível] para 2.

*Windows Me, 98 and 95:*

- Clique em **Propriedades**.
- Clique em **Propriedades da impressora**.
- Clique na guia **Device Option** [Opção do dispositivo].

- Clique em **Duplex Unit** [Unidade duplex] para selecioná-la e/ou configure a opção **Available Tray** [Bandeja disponível] para 2.

- Clique em **OK**.

- Clique em **OK** e, em seguida, feche a caixa de diálogo Impressoras.

### Manuais eletrônicos

**Nota:** *É necessário ter o programa Adobe® Acrobat® Reader instalado no computador para abrir o Manual Eletrônico.*

Coloque o CD com as publicações na unidade de CD-ROM e siga as instruções exibidas na tela.

### Arquivo LeiaMe

Para obter as informações mais recentes sobre o driver da impressora, consulte o arquivo LeiaMe no CD dos drivers fornecido com a impressora.

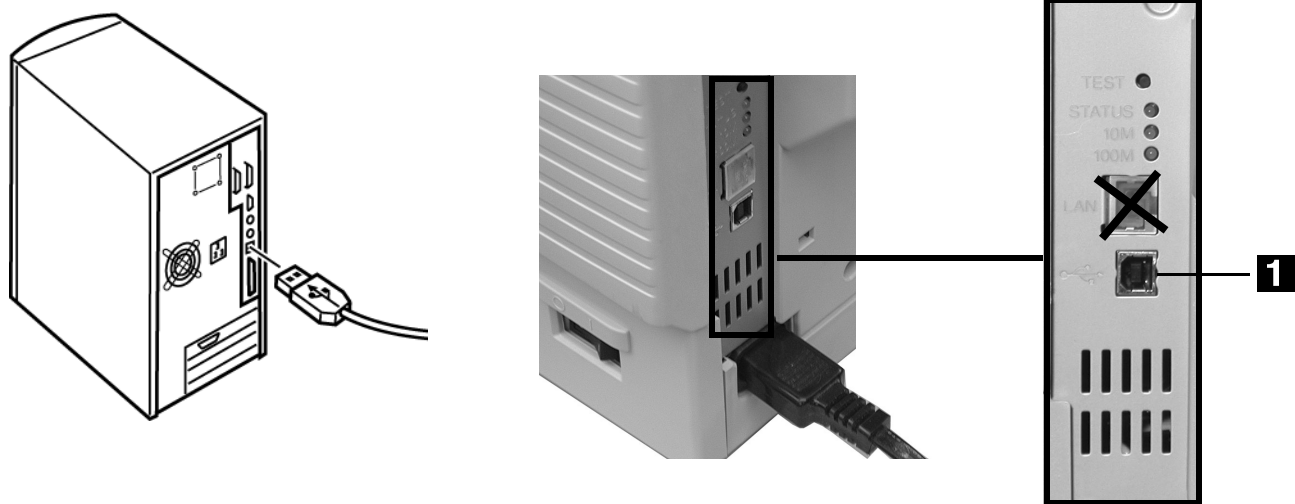
# Porta Windows USB

## Conexão do computador

**Nota:** Nenhum cabo USB é fornecido com a impressora.

Use um cabo USB compatível com a especificação USB 1.1 ou 2.0.

- Uma interface USB funcionará apenas com os sistemas operacionais Windows XP, Windows 2000, Windows Me e Windows 98. O Windows 95 e NT 4.0 não são compatíveis com USB.
  - O funcionamento da impressora não é garantido se outro dispositivo compatível com USB estiver conectado ao mesmo tempo que ela.
  - Se um hub USB for utilizado, ele deve ser conectado diretamente ao computador.
- Desligue a impressora.
- Conecte o cabo USB à porta USB no computador e, em seguida, conecte-o à porta USB preto (1) — **não a porta Ethernet bloqueada!** — na impressora.



- Instale os drivers seguindo as instruções para o sistema operacional sendo utilizado.



---

# Porta Windows USB

## Software, Windows XP

---

### Instalação do driver

- Certifique-se de que o cabo USB esteja conectado à impressora e ao computador e a impressora esteja **DESLIGADA**.
- Insira o CD dos drivers fornecido com a impressora na unidade de CD-ROM. O CD será executado automaticamente. (Se isto não acontecer, clique em **Iniciar** → **Executar** → **Procurar**. Selecione a unidade de CD-ROM, clique duas vezes no arquivo **Install.exe** e, em seguida, clique em **OK**.)
- O Contrato de Licença será exibido. Clique em **Avançar**.
- Selecione o idioma desejado.
- Clique no botão **Printer Driver Installer** [Programa de instalação do driver da impressora].
- Clique em **Local printer** [Impressora local]. Clique em **Avançar**.
- Selecione a porta **USB**. Clique em **Avançar**.
- O modelo e a emulação da impressora serão exibidos. Clique em **Avançar**. Os drivers da impressora serão instalados.
- A tela de aviso para a conexão do cabo será exibida. **LIGUE** a impressora.
- Clique em **Finish** [Concluir].

**Nota:** *Se estiver planejando instalar utilitários, deixe o Menu de Instalação aberto. Caso contrário, feche-o.*

### Imprima uma página de teste

- Clique em **Iniciar** → **Configurações** → **Impressoras e faxes**.
- Clique com o botão direito do mouse no ícone da nova impressora OKI.
- Clique em **Propriedades**.
- Clique no botão **Imprimir página de teste**.
- Clique em **Sim** para confirmar a impressão de uma página de teste e clique em **OK** e feche a caixa de diálogo **Impressoras**.

### Utilitários de impressão em cores

- **Utilitário Color Swatch:** Imprime amostras de cores com valores RGB. Digite um valor RGB correspondente no aplicativo utilizado para imprimir uma cor correlacionada à amostra associada.
- **Utilitário Color Correct:** Use-o para compensar características de cores não lineares da impressora ou das páginas sendo impressas. Os ajustes da curva gama também podem ser utilizados para mudar o contraste e o brilho.

### Instalação dos utilitários

- Na tela do **Instalador de Menu, Instalação do software**, clique no botão **Software de produtividade**.
- Instale os utilitários que deseja seguindo as instruções exibidas na tela.
- Feche a caixa de diálogo do **Instalador de Menu**.

Para acessar os utilitários a partir da área de trabalho do computador, clique em **Iniciar** → **Programas** → **Okidata**.

### Ativação dos acessórios opcionais

Se a impressora tiver uma unidade duplex ou uma segunda bandeja para papel opcional instalada, é necessário ativá-las no driver. Consulte a página 5 para informar-se como fazer isto.

### Manuais eletrônicos

**Nota:** *É necessário ter o programa Adobe® Acrobat® Reader instalado no computador para abrir o Manual Eletrônico.*

Coloque o CD com as publicações na unidade de CD-ROM e siga as instruções exibidas na tela.

### Arquivo LeiaMe

Para obter as informações mais recentes sobre o driver da impressora, consulte o arquivo **LeiaMe** no CD dos drivers fornecido com a impressora.

---

# Porta Windows USB

## Software, Windows 2000

---

### Instalação do driver

- Certifique-se de que o cabo USB esteja conectado à impressora e ao computador e a impressora esteja **DESLIGADA**.
- Insira o CD dos drivers fornecido com a impressora na unidade de CD-ROM. O CD será executado automaticamente. (Se isto não acontecer, clique em **Iniciar** → **Executar** → **Procurar**. Selecione a unidade de CD-ROM, clique duas vezes no arquivo **Install.exe** e, em seguida, clique em **OK**.)
- O Contrato de Licença será exibido. Clique em **Avançar**.
- O **Instalador de Menu, Instalação do software** aparecerá. Selecione o idioma desejado.
- Clique no botão **Printer Driver Installer** [Programa de instalação do driver da impressora].
- Clique em **Local printer** [Impressora local]. Clique em **Avançar**.
- Selecione a porta **USB**. Clique em **Avançar**.
- O modelo e a emulação da impressora serão exibidos. Clique em **Avançar**. Os drivers da impressora serão instalados.
- A tela de aviso para a conexão do cabo será exibida. **LIGUE** a impressora.
- Clique em **Finish** [Concluir]. A mensagem **Novo hardware** encontrado aparecerá e a instalação será concluída.

**Nota:** *Se estiver planejando instalar utilitários, deixe o Menu de Instalação aberto. Caso contrário, feche-o.*

### Imprima uma página de teste

- Clique em **Iniciar** → **Configurações** → **Impressoras**.
- Clique com o botão direito do mouse no ícone da nova impressora OKI.
- Clique em **Propriedades**, e clique no botão **Print Test Page** [Imprimir página de teste].
- Clique em **Sim** para confirmar a impressão de uma página de teste e clique em **OK** e feche a caixa de diálogo **Impressoras**.

### Utilitários de impressão em cores

- **Utilitário Color Swatch:** Imprime amostras de cores com valores RGB. Digite um valor RGB correspondente no aplicativo utilizado para imprimir uma cor correlacionada à amostra associada.
- **Utilitário Color Correct:** Use-o para compensar características de cores não lineares da impressora ou das páginas sendo impressas. Os ajustes da curva gama também podem ser utilizados para mudar o contraste e o brilho.

### Instalação dos utilitários

- Na tela do **Instalador de Menu, Instalação do software**, clique no botão **Software de produtividade**.
- Instale os utilitários que deseja seguindo as instruções exibidas na tela.
- Feche a caixa de diálogo do **Instalador de Menu**.

Para acessar os utilitários a partir da área de trabalho do computador, clique em **Iniciar** → **Programas** → **Okidata**.

### Ativação dos acessórios opcionais

Se a impressora tiver uma unidade duplex ou uma segunda bandeja para papel opcional instalada, é necessário ativá-las no driver. Consulte a página 5 para informar-se como fazer isto.

### Manuais eletrônicos

**Nota:** *É necessário ter o programa Adobe® Acrobat® Reader instalado no computador para abrir o Manual Eletrônico.*

Coloque o CD com as publicações na unidade de CD-ROM e siga as instruções exibidas na tela.

### Arquivo LeiaMe

Para obter as informações mais recentes sobre o driver da impressora, consulte o arquivo **LeiaMe** no CD dos drivers fornecido com a impressora.

---

# Porta Windows USB

## Software, Windows Me

---

### Instalação do driver

- Certifique-se de que o cabo USB esteja conectado à impressora e ao computador e a impressora esteja **DESLIGADA**.
- Insira o CD dos drivers fornecido com a impressora na unidade de CD-ROM. O CD será executado automaticamente. (Se isto não acontecer, clique em **Iniciar** → **Executar** → **Procurar**. Selecione a unidade de CD-ROM, clique duas vezes no arquivo **Install.exe** e, em seguida, clique em **OK**.)
- O Contrato de Licença será exibido. Clique em **Avançar**.
- O **Instalador de Menu, Instalação do software** aparecerá. Selecione o idioma desejado.
- Clique no botão **Printer Driver Installer** [Programa de instalação do driver da impressora].
- Clique em **Impressora local**. Clique em **Avançar**.
- Selecione a porta **USB**. Clique em **Avançar**.
- O modelo e a emulação da impressora serão exibidos. Clique em **Avançar**. Os drivers da impressora serão instalados.
- A tela de aviso para a conexão do cabo será exibida. Clique em **Finish** [Concluir].
- LIGUE** a impressora.
- O Assistente para adicionar novo hardware aparecerá. Selecione “Especificar o local do driver”. Clique em **Avançar**.
- Selecione “Especificar um local”. Limpe mídia removível. Clique em **Procurar**.
- Role para baixo e clique na unidade de CD-ROM. Clique em **OK**.
- Clique em **Avançar**. O driver USB será localizado.
- Clique em **Avançar**. Clique em **Concluir**.

**Nota:** Se estiver planejando instalar utilitários, deixe o *Menu de Instalação aberto. Caso contrário, feche-o.*

### Imprima uma página de teste

- Clique em **Iniciar** → **Configurações** → **Impressoras**.
- Clique com o botão direito do mouse no ícone da nova impressora OKI.

- Clique em **Propriedades**. e clique no botão **Imprimir página de teste**.
- Clique em **Sim** para confirmar a impressão de uma página de teste e clique em **OK** e feche a caixa de diálogo **Impressoras**.

### Utilitários de impressão em cores

- **Utilitário Color Swatch:** Imprime amostras de cores com valores RGB. Digite um valor RGB correspondente no aplicativo utilizado para imprimir uma cor correlacionada à amostra associada.
- **Utilitário Color Correct:** Use-o para compensar características de cores não lineares da impressora ou das páginas sendo impressas. Os ajustes da curva gama também podem ser utilizados para mudar o contraste e o brilho.

### Instalação dos utilitários

- Na tela do **Instalador de Menu, Instalação do software**, clique no botão **Software de produtividade**.
- Instale os utilitários que deseja seguindo as instruções exibidas na tela.
- Feche a caixa de diálogo do **Instalador de Menu**.

Para acessar os utilitários a partir da área de trabalho do computador, clique em **Iniciar** → **Programas** → **Okidata**.

### Ativação dos acessórios opcionais

Se a impressora tiver uma unidade duplex ou uma segunda bandeja para papel opcional instalada, é necessário ativá-las no driver. Consulte a página 5 para informar-se como fazer isto.

### Manuais eletrônicos

**Nota:** *É necessário ter o programa Adobe® Acrobat® Reader instalado no computador para abrir o Manual Eletrônico.*

Coloque o CD com as publicações na unidade de CD-ROM e siga as instruções exibidas na tela.

### Arquivo LeiaMe

Para obter as informações mais recentes sobre o driver da impressora, consulte o arquivo **LeiaMe** no CD dos drivers fornecido com a impressora.

---

# Porta Windows USB

## Software, Windows 98

---

### Instalação do driver

- Certifique-se de que o cabo USB esteja conectado à impressora e ao computador e a impressora esteja **DESLIGADA**.
- Insira o CD dos drivers fornecido com a impressora na unidade de CD-ROM. O CD será executado automaticamente. (Se isto não acontecer, clique em **Iniciar** → **Executar** → **Procurar**. Selecione a unidade de CD-ROM, clique duas vezes no arquivo **Install.exe** e, em seguida, clique em **OK**.)
- O Contrato de Licença será exibido. Clique em **Avançar**.
- Selecione o idioma desejado. A tela de **Instalador de Menu, Instalação do software** aparecerá.
- Clique no botão **Printer Driver Installer** [Programa de instalação do driver da impressora].
- Clique em **Local printer** [Impressora local]. Clique em **Avançar**.
- Selecione a porta **USB**. Clique em **Avançar**.
- O modelo e a emulação da impressora serão exibidos. Clique em **Avançar**. Os drivers da impressora serão instalados.
- A tela de aviso para a conexão do cabo será exibida. Clique em **Finish** [Concluir].
- LIGUE** a impressora.
- O Assistente para adicionar novo hardware aparecerá. Clique em **Avançar**.
- Selecione “Procurar o melhor driver para seu dispositivo”. Clique em **Avançar**.
- Selecione a unidade de CD-ROM. Limpe todas as seleções. Clique em **Avançar**.
- O driver USB será localizado. Clique em **Avançar**. Clique em **Concluir**.

### Imprima uma página de teste

- Clique em **Iniciar** → **Configurações** → **Impressoras**.
- Clique com o botão direito do mouse no ícone da nova impressora OKI.
- Clique em **Propriedades** e clique no botão **Print Test Page** [Imprimir página de teste].

- Clique em **Sim** para confirmar a impressão de uma página de teste e clique em **OK** e feche a caixa de diálogo **Impressoras**.

### Utilitários de impressão em cores

- **Utilitário Color Swatch:** Imprime amostras de cores com valores RGB. Digite um valor RGB correspondente no aplicativo utilizado para imprimir uma cor correlacionada à amostra associada.
- **Utilitário Color Correct:** Use-o para compensar características de cores não lineares da impressora ou das páginas sendo impressas. Os ajustes da curva gama também podem ser utilizados para mudar o contraste e o brilho.

### Instalação dos utilitários

- Insira o CD dos drivers fornecido com a impressora na unidade de CD-ROM. Clique em **Avançar** e selecione o idioma desejado.
- Clique no botão **Software de produtividade**.
- Instale os utilitários que deseja seguindo as instruções exibidas na tela.
- Feche a caixa de diálogo do **Instalador de Menu**.

Para acessar os utilitários a partir da área de trabalho do computador, clique em **Iniciar** → **Programas** → **Okidata**.

### Ativação dos acessórios opcionais

Se a impressora tiver uma unidade duplex ou uma segunda bandeja para papel opcional instalada, é necessário ativá-las no driver. Consulte a página 5 para informar-se como fazer isto.

### Manuais eletrônicos

**Nota:** *É necessário ter o programa Adobe® Acrobat® Reader instalado no computador para abrir o Manual Eletrônico.*

Coloque o CD com as publicações na unidade de CD-ROM e siga as instruções exibidas na tela.

### Arquivo LeiaMe

Para obter as informações mais recentes sobre o driver da impressora, consulte o arquivo **LeiaMe** no CD dos drivers fornecido com a impressora.

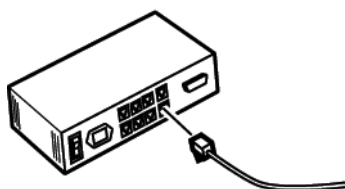
# Instalação em Macintosh

## Conexão em rede

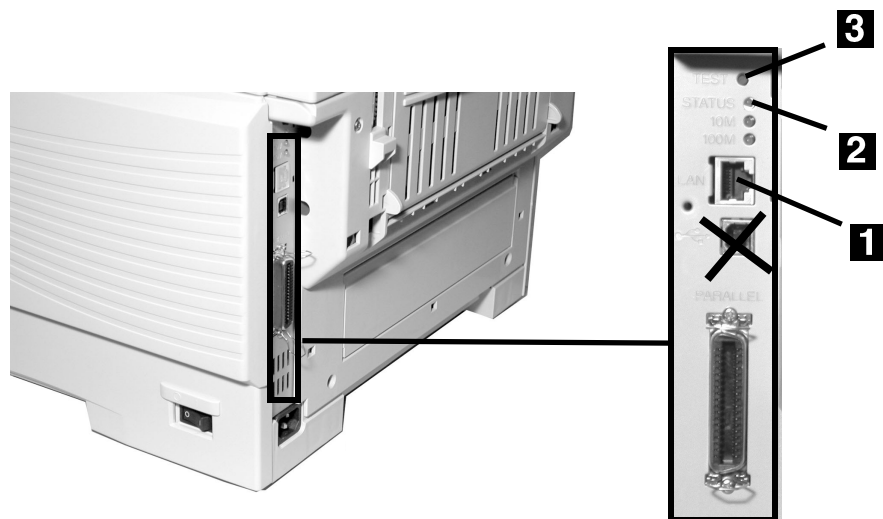
**Notas:** Requer Mac OS 10.1 ou superior, em um computador Macintosh® com interface EtherTalk.

O cabo Ethernet não é fornecido com a impressora. Use um cabo Ethernet com conectores RJ45 nas duas extremidades.

- Desligue a impressora.
- Conecte o cabo Ethernet à porta da rede no hub ou comutador.



- Retire a cobertura plástica da porta Ethernet (1) na impressora.
- Conecte a outra extremidade do cabo na porta (1).
- Ligue a impressora e aguarde até que a luz de status do servidor da impressora (2) pare de piscar.
- Pressione o botão de Teste (3) no servidor da impressora. As folhas de configuração com as *Informações da rede* serão impressas. Guarde estas folhas para consulta: elas contêm informações necessárias para configurar a impressora na rede.

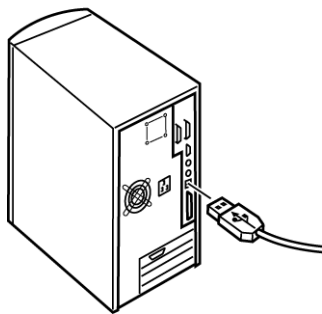


# Instalação em Macintosh

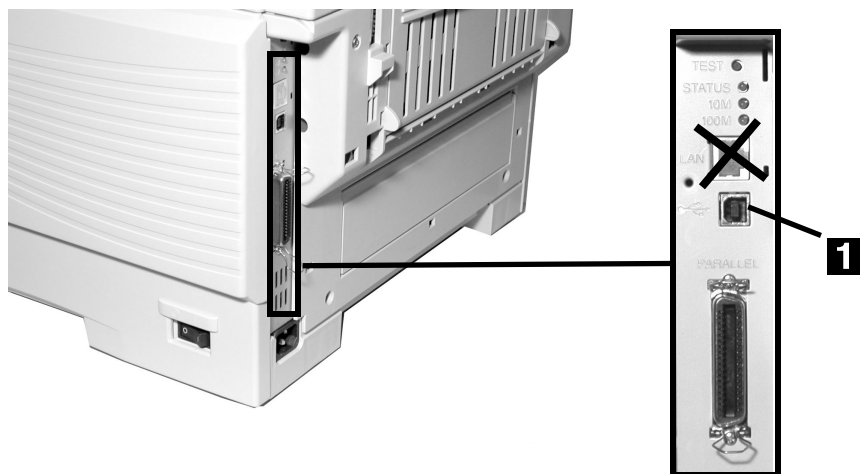
## Conexão USB

**Nota:** Nenhum cabo USB é fornecido com a impressora. Use um cabo USB compatível com a especificação USB 1.1 ou 2.0.

- Requer Mac OS 10.1 ou superior
  - O funcionamento da impressora não é garantido se outro dispositivo compatível com USB estiver conectado ao mesmo tempo que ela.
  - Se um hub USB for usado e surgirem problemas, conecte a impressora diretamente ao computador.
  - Dependendo do tamanho do documento, se a configuração da memória do monitor de impressão for baixa, pode não ser possível imprimir em segundo plano. Para corrigir isto, aumente a configuração da memória do monitor de impressão.
  - Dependendo do modelo, pode ser necessário instalar atualizações ao sistema operacional para poder usar USB: ex.: iMac Update 1.0, iMac Update 1.1, iMac Firmware Update, etc. Para obter mais informações, entre em contato com a Apple Computers.
- Desligue o computador e a impressora.
- Conecte o cabo USB à porta USB no computador.



- Conecte a outra extremidade do cabo à porta USB preta (1) — *não a porta Ethernet bloqueada!* — na impressora.



# Instalação em Macintosh

## Software: OS 10.1 e superior

### Instalação do driver

**Nota:** Não deixe de desativar o software antivírus antes de instalar o driver da impressora.

- Ligue a impressora e, em seguida, ligue o computador.
- Coloque o CD dos drivers fornecido com a impressora na unidade de CD-ROM.
- Clique duas vezes no ícone do CD exibido na área de trabalho.
- Abra a pasta MAC.
- Abra a carpeta Driver Installer (Instalador de Controladores).
- Abra a carpeta correspondente al su idioma.
- Clique duas vezes no ícone do **Mac Installer** [Programa de Instalação MAC] e, em seguida, clique em **Continuar** e aceite o Contrato de Licença.
- Selecciona **Easy Install** (Instalación fácil),

**Nota:** Los archivos del controlador C5200n se utilizan para las impresoras C5200n y C5200ne.



- Clique em **Instalación**.
- Quando a instalação terminar, clique em **Sair**.

### Adição da impressora

- Mac 10.1-10.2:  
Execute o **Centro de impressão (Disco rígido local → Aplicativos → Utilitários → Centro de impressão)**.
- Mac 10.3+:  
Execute o **Utilidad de configuración de impresora (Disco rígido local → Aplicativos → Utilitários → Utilidad de configuración de impresora)**.

- Clique em **Adicionar**.
- Selecciona **IP Printing** [Impressão IP] no menu suspenso.

**Nota:** Se estiver usando USB seleccione **OKI USB** e clique em **Adicionar**. Ignore as etapas a seguir.

- Especifique o endereço IP da impressora.
- No menu suspenso **Modelo da impressora**, seleccione el modelo de su impresora (seleccione C5200n en el caso de C5200n o C5200ne)..
- Clique em **Adicionar**.
- Saia do **Centro de impressão/Utilidad de configuración de impresora**.

### Manuais eletrônicos

O CD dos manuais fornecido com a impressora contém dois manuais eletrônicos:

- **Manual do Usuário**  
Contém recomendações sobre materiais de impressão, instruções sobre como colocar papel na unidade, informações sobre como usar o menu da impressora, procedimentos para resolução de problemas, especificações, etc.
- **Referência Técnica Mac**  
Inclui informações sobre a correlação de cores e como usar as funções e utilitários da impressora.

### Para carregar os manuais

**Nota:** É necessário ter o programa Adobe® Acrobat® Reader instalado no computador para abrir o Manual Eletrônico.

- Coloque o CD com as publicações na unidade de CD-ROM.
- Clique duas vezes no ícone do CD exibido na área de trabalho.
- Clique duas vezes nos arquivos PDF para exibi-los diretamente a partir do CD ou arraste-os para a área de trabalho.

### Arquivo LeiaMe

Para obter as informações mais recentes sobre o driver da impressora, consulte o arquivo LeiaMe no CD dos drivers fornecido com a impressora.

